

**SSCB, SOCIETE DE TIR SPORT-SCHEISS-CLUB BETEBUERG, Association sans but lucratif.**

Siège social: Bettembourg.

---

## **STATUTS**

### **Chapitre I<sup>er</sup>.- Dénomination, Siège Social, Durée**

**Art. 1<sup>er</sup>.** L'Association est dénommée SOCIETE DE TIR SPORT-SCHEISS-CLUB BETEBUERG (SSCB).

Le siège social est à Bettembourg.

La durée de l'association est illimitée.

### **Chapitre II.- Objet**

**Art. 2.** L'association a pour objet le développement et la propagation du tir sportif.

Elle est affiliée à la Fédération Luxembourgeoise de Tir aux Armes Sportives.

### **Chapitre III.- Membres, Admission, Démission, Exclusion, Cotisation**

**Art. 3.** L'association comprend des membres actifs et des membres honoraires. Les membres actifs ont les droits prévus par la loi du 21 avril 1928 sur les associations sans but lucratif. Leurs noms figurent sur la liste, déposée annuellement au greffe du tribunal civil de l'arrondissement de Luxembourg. Ils prennent part aux assemblées générales avec voix délibérative.

Le nombre minimum des membres actifs est de 6.

Les membres actifs et honoraires paient une cotisation annuelle qui est fixée par le conseil d'administration.

Les cotisations couvrent l'exercice social, qui commence le premier septembre et finit le 31 août.

Toute personne désirant faire partie de l'association comme membre adressera au conseil d'administration une demande écrite. Le conseil d'administration se prononcera sur la demande au scrutin secret et à la majorité absolue.

Un membre pour acquérir la qualité de membre actif devra déposer auprès du conseil d'administration, au mois d'août, un bilan d'au moins 6 séances d'activités de l'année précédente. Comptent comme séance d'activités dans le sens du présent article, les participations à une compétition fédérale, à un championnat fédéral, à une réunion convoquée par la société, à une réunion de la FLTAS, à un travail organisé par le conseil d'administration. Le présent relevé n'est pas limitatif et peut être élargi par l'assemblée générale ou le conseil d'administration.

Tout membre ne présentant pas de bilan d'activité perd sa qualité de membre actif et sera inscrit comme membre honoraire.

**Art. 4.** En dehors des membres actifs, le club admet les membres honoraires. Ils peuvent prendre part aux assemblées générales, mais avec voix consultative seulement.

**Art. 5.** La qualité de membre actif et celle de membre honoraire se perdent:

a) par démission volontaire;

b) par le non-paiement de la cotisation annuelle dans les deux mois de la présentation de l'avis de paiement.

c) par la décision d'exclusion, à prononcer contre celui qui s'est rendu coupable d'actes graves, tels que refus de se conformer aux statuts, règlements et décisions des organes de l'association, comportement préjudiciable à l'association.

La mesure d'exclusion ne pourra être prise sans que l'intéressé ait été appelé à fournir ses explications.

L'exclusion d'un membre sera prononcée par le conseil d'administration statuant à la majorité des deux tiers des voix.

Le membre démissionnaire ou exclu ne peut réclamer le remboursement des cotisations versées par lui. Il n'a aucun droit sur le fond social et doit restituer sa carte de membre, ainsi que, le cas échéant, les clefs du stand.

En cas de décès d'un membre, ses héritiers n'auront aucun droit sur le fond social.

## **Chapitre IV.- Administration**

**Art. 6.** L'association est administrée par un conseil d'administration, composé de 5 membres au moins et de 10 au plus. Ceux-ci, choisis parmi les membres actifs, sont élus par l'assemblée générale pour une durée de 2 ans; ils sont révocables à tout moment par elle.

Personne ne pourra poser sa candidature comme membre du conseil d'administration sans qu'il ait été membre de la société au moins depuis un an.

Le conseil d'administration est renouvelable par moitié chaque année. L'ordre de sortie, le président excepté, sera réglé par la voie du sort en séance du conseil d'administration pour la première année.

**Art. 7.** Les administrateurs sortants sont rééligibles. Leurs fonctions n'expirent qu'après leur remplacement. En cas de vacance d'un poste d'administrateur au courant de l'année sociale, il ne sera pas remplacé jusqu'à la prochaine assemblée générale.

Les administrateurs sortants sont de droit candidats aux élections. Les nouvelles candidatures doivent parvenir par écrit au conseil d'administration huit jours au moins avant la date de l'assemblée générale.

Le conseil d'administration a le droit de faire appel à des membres non élus pour l'aider dans ses tâches, pour le conseiller ou pour répondre à une surcharge de travail.

**Art. 8.** Le président du conseil est désigné pour une durée de 3 ans par l'assemblée générale à la majorité absolue des votants, en un tour de scrutin distinct. Si la majorité absolue n'est pas atteinte au deuxième tour, il y aura lieu un ballottage entre les deux candidats ayant obtenu le plus de voix. Le président est rééligible.

**Art. 9.** Le conseil se réunira sur convocation du président chaque fois que le réclame l'intérêt de l'association, mais au moins six fois par an. Le président convoquera également sur la demande de trois administrateurs. Tout membre du conseil absent sans excuse trois fois successivement, est démissionnaire de droit. Sauf urgence, les convocations, contenant l'ordre du jour, seront adressées au moins trois jours à l'avance.

**Art. 10.** Les réunions du conseil sont présidées par le président, ou, en son absence, par le secrétaire.

Les décisions du conseil sont valables lorsqu'il est en nombre c'est-à-dire que la moitié plus un de ses membres sont présents.

Les résolutions sont prises à la majorité des voix des administrateurs présents. En cas de parité des voix, la voix de celui qui préside la réunion est prépondérante.

**Art. 11.** Les délibérations du conseil sont constatées par les procès-verbaux inscrits sur un registre, tenu au siège social et signés par le président et le secrétaire.

**Art. 12.** Le conseil d'administration a tous les pouvoirs qui ne sont pas expressément réservés à l'assemblée générale par la loi ou par les statuts. Il peut notamment ester en justice au nom de l'association, représenté par son président ou son secrétaire; Il peut acquérir, aliéner, échanger, hypothéquer les biens de l'association; il peut conclure des emprunts, stipuler la clause de la voie parée, donner mainlevée de toutes inscriptions d'office ou autres, avant ou après paiement, conclure

des baux de toute durée; il pourvoit au placement des fonds disponibles, accepte les dons ou legs, sous réserve des autorisations prévues par la loi, dresse les comptes annuels et le projet de budget de l'exercice à venir; il édicte les règlements nécessaires.

En cas de violation des règles et des prescriptions de sécurité ou des règlements d'exploitation édités par lui, le conseil peut interdire temporairement ou définitivement à un membre l'usage du matériel et du terrain de l'association.

En cas d'urgence, le président ou son délégué est habilité à prendre seul cette décision, sauf ratification par le conseil.

**Art. 13.** L'association est engagée en toutes circonstances, soit par la signature conjointe du président et d'un administrateur, soit par la signature du ou des délégués du conseil, les délégués engageant l'association dans la limite des pouvoirs qui leur ont été conférés.

Les dépenses sont ordonnancées par le président ou son remplaçant et le trésorier.

**Art. 14.** Chaque année, dans le courant du troisième trimestre de l'année, les membres sont convoqués en assemblée générale par le conseil d'administration.

Le conseil d'administration peut en tout temps convoquer l'assemblée générale pour lui soumettre les propositions qu'il juge utiles; il doit la convoquer lorsqu'un cinquième des membres actifs le demande. Dans ce cas, la demande doit être faite par écrit au président et indiquer les points sur lesquels l'assemblée générale est appelée à statuer. Le conseil devra alors convoquer une assemblée générale extraordinaire dans les deux mois.

**Art. 15.** Les convocations doivent mentionner l'ordre du jour. Elles sont faites soit par avis postal, soit par voie de presse, au moins quinze jours à l'avance. Sans préjudice des dispositions découlant de l'art. 6 al. 1<sup>er</sup> de la loi du 21 avril 1923, les points ne figurant pas à l'ordre du jour ne pourront être discutés que sur la demande écrite et signée par 10 membres actifs au moins et parvenue au conseil d'administration au plus tard 8 jours avant l'assemblée générale.

**Art. 16.** Sauf en ce qui concerne les élections, l'assemblée générale est présidée par les membres du conseil d'administration.

Le président ou son remplaçant assume la direction de l'assemblée générale.

**Art. 17.** L'assemblée générale est régulièrement constituée et délibère valablement quel que soit le nombre des membres actifs présents.

Tous les membres actifs ont un droit de vote égal; le vote par procurations n'est pas admis.

**Art. 18.** Le vote a lieu par scrutin secret, sauf décision contraire prise par l'assemblée générale ou le conseil d'administration.

Les résolutions sont prises à la majorité simple, pour autant que la loi ou les présents statuts n'en disposent pas autrement.

**Art. 19.** Pour les nominations statutaires, les fonctions du bureau seront dévolues à un comité spécial de trois membres, désignés par l'assemblée générale. Ce comité choisira en son sein son président qui dirigera et surveillera les opérations de vote.

Le comité ne pourra comprendre aucun candidat aux fonctions d'administrateur.

Le comité électoral examinera la validité des candidatures. Pour l'élection du président, il sera procédé conformément à l'art. 8.

Les autres membres du conseil d'administration seront élus à la majorité relative.

Les bulletins blancs seront assimilés aux bulletins nuls.

Le comité électoral procédera au dépouillement des bulletins de vote et proclamera le résultat des élections. Ses décisions seront sans appel.

**Art. 20.** Les résolutions de l'assemblée générale sont consignées dans le registre spécial, mentionné à l'article 11 et signées par les membres actifs qui ont rempli les fonctions de président et de secrétaire de l'assemblée.

Les tiers qui justifient d'un intérêt légitime pourront avoir connaissance des résolutions sur demande écrite adressée au conseil d'administration.

## **Chapitre VI.- Année Sociale, Règlement des Comptes**

**Art. 21.** L'année sociale commence le premier septembre et finit le trente et un août.

Chaque année, le conseil d'administration soumettra à l'approbation de l'assemblée générale le compte des recettes et des dépenses de l'année écoulée et le budget de l'année suivante.

L'excédent favorable des comptes sera versé à la réserve.

## **Chapitre VII.- Modifications aux Statuts, Dissolution, Liquidation**

**Art. 22.** Les modifications aux statuts se font d'après les règles établies par la loi du 21 avril 1928 sur les associations sans but lucratif.

La dissolution de l'association peut être prononcée par l'assemblée générale en se conformant à l'art. 20 de la loi du 21 avril 1928.

En cas de dissolution volontaire ou judiciaire de l'association, le ou les liquidateurs transmettront les biens de l'association, après acquittement du passif, à une oeuvre caritative de la Commune de Bettembourg.

## **Chapitre VIII.- Publications**

**Art. 23.** Le conseil d'administration fera les diligences nécessaires, pour que les prescriptions des articles 3, 9, 10, 11, 23 et 25 de la loi du 21 avril 1928 soient observées.

## **Chapitre IX.- Dispositions Générales**

**Art. 24.** Les dispositions de la loi du 21 avril 1928 sont applicables à tous les cas non prévus par les présents statuts.

**Art. 25.** La perte, pour une raison quelconque, de la personnalité civile, n'entraînera pas par elle-même la dissolution de l'association qui continuera d'exister comme association de fait.

Luxembourg, le 6 septembre 1999. Signatures.

*Rapport de l'Assemblée Constituante du 9 septembre 1999*

*Introduction*

En date du 9 septembre, les personnes dont les noms sont inscrits ci-dessous se sont rassemblées en vue de reprendre les activités du Cercle de Tir Securicor.

Cette nouvelle association se donne le nom SPORT-SCHEISS-CLUB BETEBUERG et voit son activité dans le développement et la propagation du tir sportif.

Grâce au Cercle de Tir Securicor, cette nouvelle association peut profiter des installations du stand de tir pour armes à air comprimé, situé à l'école Dell'Hoel à Esch-sur-Alzette pour organiser ses rencontres au pistolet à air. En ce qui concerne le tir aux armes à feu, les démarches nécessaires seront faites le moment venu, afin de pouvoir utiliser les installations de l'Eurostand à Volmerange.

*Elaboration des nouveaux statuts*

Après les discussions et informations d'introduction, le projet de statuts élaboré depuis un mois a été revu et quelques corrections et modifications ont été apportées au document avant son acceptation unanime par toutes les personnes présentes.

*Election du Conseil d'Administration*

Les personnes présentes Messieurs Krantz Gérard, Blaise Jeannot, Probst Ady, Schroeder Jean-Paul et Schlessen Jean-Paul, ainsi que Monsieur Lefeber Jos qui a été retenue par une maladie, avaient posé leur candidature pour les élections du conseil d'administration. Ils ont été élus unanimement par les personnes présentes.

#### *Election du président*

Monsieur Blaise Jeannot était le seul à présenter sa candidature au poste de président de l'association et a été élu unanimement.

#### *Désignation des réviseurs de caisse*

Messieurs Bigelbach John et Steffen Romain ont été retenus comme réviseurs de caisse pour les exercices 1999 et 2000.

#### *Désignation du délégué pour la commission technique pistolet*

Afin de garantir l'information d'une part du conseil d'administration sur les décisions prises aux commissions et d'autre part du délégué sur l'attitude de l'association, il a été retenu que les délégués font soit parti du conseil ou assistent du moins aux réunions de ce dernier. Monsieur Schroeder Jean Paul prend la charge de délégué de l'association

auprès de la commission technique pistolet.

Ont assisté à la présente réunion:

Madame Eschenbrenner Achille;

Messieurs Eschenbrenner Achille;

Steffen Romain;

Krantz Gérard;

Blaise Jeannot;

Bigelbach John;

Probst Ady;

Schroeder Jean-Paul;

Schlessen Jean-Paul;

Philippe Pierre.

Etabli par Blaise Jeannot. Signature.

#### *Relevé avec les signatures des membres fondateurs*

Signé: R. Steffen, G. Krantz, J. Blaise, J. Bigelbach, A. Probst, J.-P. Schroeder, J.-P. Schlessen, P. Philippe, J. Lefeber.

Etabli le 6 septembre 1999 à Luxembourg.

#### *Relevé des membres fondateurs*

Steffen Romain, 8, rue des Vignes, L-5482 Wormeldange;

Krantz Gérard, 42, rue des 3 Cantons, L-8354 Garnich;

Blaise Jeannot, 55, rue Poutty Stein, L-2554 Luxembourg;

Bigelbach John, 19, Wantergaass, L-7670 Reuland;

Probst Ady, 58, Rue Principale, L-5290 Neihaischen;

Schroeder Jean-Paul, 21, op Frankenacker, L-3265 Bettembourg;

Schlessen Jean-Paul, 11, rue du Verger, L-3283 Bettembourg;

Philippe Pierre, 27, rue J.P. Huberty, L-1742 Luxembourg;

Lefeber Jos, 359, route de Thionville, L-5885 Hesperange.

Enregistré à Luxembourg, le 14 septembre 1999, vol. 528, fol. 67, case 1. – Reçu 500 francs.